

F U N E B R E
N V M E R O S A D E S C R I P C I O N
D E L A S R E A L E S E X E Q V I A S
Q V E A N V E S T R O D I F V N T O
C A T H O L I C O M O N A R C A
D O N C A R L O S II.
(Q V E D I O S T I E N E)

C O N S A G R Ò

L A S I E M P R E L E A L
C O R O N A D A V I L L A D E M A D R I D ,
E N E L C O N V E N T O R E A L
D E S A N T O D O M I N G O D E S T A C O R T E ,
E L D I A D I E Z Y S I E T E D E D I Z I E M B R E
d e s t e p r e s e n t e a ñ o d e 1 7 0 0 .

S I E N D O C O M I S S A R I O S

Don Joseph de Noriega y Arrieta , Cavallero del Orden
de Santiago , del Consejo de su Magestad en el Tribunal
de la Contaduría Mayor de Cuentas , y su Cavall'erizo ;

Don Sebastian Joseph Vicente de Borja, Cavallero del mismo
Orden, del Consejo de su Magestad en el proprio Tribunal,
y su Gentilhombre de la Boca,

Don Pedro Christoval del Alcazar , Cavallero del Orden
de Calatrava , Procurador General della , y Ayuda de
Camara de su Magestad;

Don Miguel Ventura Zorrilla, Cavallero del Orden de Santiago ,
del Consejo de su Mag.en el proprio Tribunal de Cuentas.

E S C R I V I A L A

D O N A N T O N I O D E Z A M O R A , G E N T I L H O M B R E
d e l a C a s a d e s u M a g e s t a d , y O f i c i a l d e l a S e c r e t a r i a d e I n d i a s
en la Negociacion de Nuev a-España

Y LA CORONA LA ORACION FUNEBRE , QUE DIXO
el Rmo. Padre Fray Bernardino de Madrid , de la Sagrada Religion
de Capuchinos , Predicador de su Magestad .

1. **THEORY**
2. **DATA**
3. **RESULTS**
4. **DISCUSSION**
5. **REFERENCES**



A MADRID, EL AVT.

Dulce no, ronca si, mi triste ra,
 Madrid Glorioso, al plectro del espanto,
 Para que sea su compas el llanto,
 Pulsada usurpa quexas, que suspira.
 Mas à tu culto, que à su aplauso, aspira
 Su leal obediencia en dolor tanto,
 Y à tu precepto sacrificia quanto
 Funesto Numen su cadencia inspira.
 Recibe grato el dòn, que siempre atento
 En la Regia funcion mi genio ofrece
 Al delineado triunfo de la Parca:
 Y supla tu piedad à mi instrumento,
 No acertar à explicar quanto merece
 Tan gran Vassallo, ni tan gran Monarca.

A 2 OCTA-

THE SISTER'S MILE

BY JAMES R. HARRIS

ILLUSTRATED BY THE AUTHOR

WITH A PRACTICAL LESSON IN WRITING

FOR CHILDREN AGED 6 TO 12

WITH A PRACTICAL LESSON IN WRITING

FOR CHILDREN AGED 6 TO 12

WITH A PRACTICAL LESSON IN WRITING

FOR CHILDREN AGED 6 TO 12

WITH A PRACTICAL LESSON IN WRITING

FOR CHILDREN AGED 6 TO 12

WITH A PRACTICAL LESSON IN WRITING

FOR CHILDREN AGED 6 TO 12



* * OCTAVAS. * *

DEL Astro Real, Monarca generoso,
 Arbitro Augusto, Joven Boreciente,
 Heroe Espanol, Atcides victorioso,
 Leon Mantuano, Jupiter luciente,
 Polo Austriaco, Oceano glorioso,
 Iris comun, Catolico Tridente,
 Primero en magnitud, Segundo en nombre,
 Y de hombres Deidades Deidad hombre;

 De Carlos, pues, ya Fenix abratado,
 Diamante oculto, Rayo obscuro nido,
 Espejo roto, Myrto deshojado,
 Coral deshecho, Monte desprendido,
 Raudal yerto, Lucero arrebatado,
 Relampago fatal, Norte perdiendo,
 Abril sin juventud, Laurel sin rama,
 Sol sin Sol, Luz sin luz, Llama sin llama;

De

De Carlos, cuya gloria siempre suma,
 Con Regio impulso , con Augusta pompa,
 Manejò al Tiempo la ligera pluma,
 Forjò à la Fama la sonante trompa:
 Y en fee de que la Parca no presuma
 Que infiel tixera el hilo de oro rompa,
 (Porque sin él fortuna hazer no pueda)
 De vn circulo labró Corona, y rueda.

De Carlos, digo, Espolo de Mariana,
 Mayor dicha, à que el Cielo le destina,
 Pues solo en lo infeliz parece humana,
 Sin ser capaz de no quedar divina:
 La que, para ser Juno Castellana,
 Parto fue de Cibeles Palatina,
 Y en nuestro venerado Firmamento,
 Astro de Duseldorf , dorò el Carpento.

De Carlos, digo, en fin, pues en fin yaze
 Mustio Jacinto del Jardin Hesperio,
 Siendo en cada hoja, que à escarmiento nace,
 Llanto comun los ayes de su Imperio:
 Si ya no fue Narciso, à quién complace
 Copiarse en el cristal de otro Emisferio;
 El negro Ocaso acuerdo, y en mal tanto,
 La multa gimo, y la victoria canto.

Ya

Ya, triste España, el golpe, que sañudo
 Tantas veces creíste executado,
 Tiñò en tu coraçon el filo agudo,
 Menos herido, y mas ensangrentado:
 La esperançá, de quien hiziste escudo,
 Contra las duras flechas del cuidado,
 Deshecha ya al vayvén de su calda,
 Sacudiò el peso, pero no la herida.

Dura ley es del mal huir cobarde
 Tal vez, para que el mal doblarse pueda;
 Pues consigue, que siempre que se aguarde,
 Se duplique el dolor de que suceda:
 En continua afliccion, ò nunca, ò tarde,
 La vida respirò, que inhabil queda;
 Porque siempre que Carlos peligraba,
 Animaba à matar lo que animaba.

Pero mayor traicion es de la fierte,
 Atreverse à vn Monarca sin Segundo,
 Sin que de la guadaña de la Muerte
 Melle al azero el pedernal de vn Mundo:
 Y aun à dos alcançò del golpe fuerte
 El filo aleve, el eco furibundo,
 Pues si al Sol eclypsò su ira traydora,
 Aun al otro llegó sin luz la Aurora.

Timi-

Timidamente infiel su alevosía,
 Cedió remissa; quanto osó arrogante,
 Y en las lecciones de vno, y otro dia,
 Aprendió las violencias de vn instante:
 Sin luz, pero con tino, quiso impia
 Emprender el amago vacilante,
 Y al despedir la flecha arco perjuro,
 Acertó lince topo al blanco obscuro.

Relox solar fue el mal, que intercadente,
 (Los aspectos variando por minutos)
 Como vna sombra dió cada accidente,
 Manchó las horas , y tiñó los lutos:
 Al arbitrio del indice inclemente,
 (Ya bañados los ojos , y ya enjutos)
 De gozo , y susto en repetidas luchas,
 Carlos murió vna vez , nosotros muchas.

Jamás creyó el amor, que de sus ojos
 Faltara pineda la lúz, y triste luego
 Le costó, en el cristal de sus antojos
 Estar desengañado, el quedar ciego:
 Mas como de los funebres despojos
 Sintiera ver mudado en humo el suyo,
 Estima (sin que al hurtio se resista)
 Por no morir de ver, mirar sin vista.

Al eco triste del fracaso grave,
 Fluctuando en sus lagrimas la Corte,
 Ella misma de si fue Escollo, y Nave;
 Como en la Real Estrella perdió el Norte:
 Al ayre infausto del suspiro, sabe
 Hacer que el proprio Mar altere, y corte,
 Y quando el lino rompe, el buque casca,
 En cada quexa traxo vna borrasca.

Fatigado el metal, que engroló el viento,
 De mil clamores hizo vn clamor solo,
 A cuyo agudo funebre concuento
 De eco sirvió la sincope de Apolo:
 Por llegar mas aprisa al Monumeto,
 En desamparo del infausto Polo,
 (Ciñendo vn precipicio en cada passo)
 Rodó desde el Cenit hasta el Ocaso.

Carlos es muerto, dixo, el no entendido
 Tartamude dolor del Pueblo amante,
 Y todas las acciones del sentido
 Se passaron al susto del semblante:
 Apto solo al aliento del gemido,
 Tanto mudó de ser de instante à instante,
 Que solo en su desanimada calma,
 Por guardar el dolor, reservó el alma.

Contemplaba en Mariana obscuro el Cielo,
 De duplicada nube al ceño implo,
 Y de sus ojos en ardiente yelo
 Anticipado el candido rocio:
 En las tinieblas del adusto velo,
 La alma sin voz, sin ley el alvedrio,
 Y nublado Planeta, axado Astro,
 Todo evano el candor del alabastro.

En tantas luces, gloria de su Esfera,
 Mirò tambien la Juventud florida,
 Con tanta vanidad de Primavera,
 Que en cada Flor agonizò vna vida:
 Mustia gala el adorno en todas, era
 Marchito emblema, cifra dolorida,
 Para explicar que, en su pesar eterno,
 A ofender tanto Abril bastò vn Invierno.

Tercera vez, despues delta tristeza,
 Con engréñada luz saliò la Aurora,
 Del negro catre si, que el Orco ateza;
 Del blanco lecho no, que à Titon dora:
 En el Feretro Real nuestra fineza
 Ocurriò à ver al que difunto llora;
 Sin echar menos, en su fino empeño,
 Verle despojo, para amarle dueño.

Desde él al Regio Panteon distante

Camina en ombros del amor, y el llanto,
 Porque yendo con él nuestra ansia amante,
 Sintiesse mas, ó no sintiesse tanto:
 De vista yà perdido el Norte errante,
 Todo lamento fue , todo fue espanto;
 Pues el vago concurso reverente,
 Dos veces le llorò, muerto, y ausente.

El mismo dia en que aplaudia Elpaña

Con piedra blanca su Natal gloriofo,
 Con negro jaspe la mortal guadaña
 Sellò en su Entierro el marmol Religioso:
 Ni aun las horas variò la injusta saña,
 Que à lo fatal reduxo lo dichoso,
 Porque sabe que en cas de la fortuna
 Buelta al revès es vrna qualquier cuna.

Pafando el tiempo en su veloz carrera

Dias sin Alva , Soles sin Oriente,
 Su Casa Real previno,la primera,
 Feudo lloroso en expresion ardiente:
 La Casa de Augustino diò en su Esfera
 Trono al Piramidal Capel-Ardente,
 Siendo Mariana, en liquidos despojos,
 Quien desayñò las luces con los ojos.

Madrid despues en competido ornato

Siguiò sus huellas con igual desvelo,

Y aun en él fue tan célebre aparato

Pequeño rasgo en el renglon del Cielo:

No sé si quando descrivirle trato,

A tanto basta de mi pluma el buelo;

Mas si emprenderlo basta para gloria,

Aun el desayre atribuiré à victoria.

Vestido el Atrio del horror pendiente,

Que vaga obscuridad su estancia puebla,

(Afiançando en lo triste lo decente)

Hizo gala del dia la tiniebla:

La Puerta principal sobre su frente

Vn Epitafio viò, que en tanta niebla

Fue en varias lineas, que tirò la suerte,

Geografica tabla de la muerte.

Vn funeral Dofel diò á cada lado

A otro, no menos fabio, obscuro assiento,

Y en mudas quejas respirò el cuidado

En cada rasgo todo el sentimiento:

De negra tela cada qual formado,

Flores de plata vrdió d' ciento en ciento,

Con que en preciosos vagos Orizontes

Vn solo Potosí plateò dos Montes.

Con

Con seis Emblemas ocupò el aseso
 Quanto su sitio sin adorno dexta,
 En cuyos pensamientos, aun no creo
 Que el acierto adulò, sino la quexa:
 Mas què mucho? si el arbitro Phebèo,
 Que sepultado en lagrimas se alexa,
 (Negando la influencia con su Ocaso)
 Secò la Fuente, y desplumò el Pegaso.

Del Templo Real la concava techumbre
 A lo inferior vertiò desde lo sumo
 Texida Lluvia, que à la adusta lumbre
 Baxò en carbon, para subir en humo:
 Nuevo Vesubio desde la alta cumbre
 Derramò las pavesas; y aun presumo,
 Que por teñir lo que melancoliza,
 Solo esta vez fue negra la ceniza.

En vn Dolel adorno fue del Coro
 Otro Emblema, que al Tumulo haze frente,
 Y colorido espejo en marco de oro
 Le copia, mudò si; no transparente:
 El triste aliño, para mas decòro,
 De varios Hieroglificos pendiente
 Corre en dos vandas, porque le autorizan
 Ritmas, que lloran todo quanto dizen.

En -

Enmedio el Regio Mausoleo, era
 Embarazo de todo el Presbyterio,
 Porque en menor espacio no cupiera
 Polvo, que fue pavesa de vn Imperio:
 Tragica aguja à penetrar la Esfera
 Passaba de Emisferio en Emisferio;
 Y en dos especies funebre Obelisco,
 Sin dexar de ser Globo, creciò Risco.

Por brumar el marmoreo Pavimento,
 Zocalo, armado de quadrada planta,
 De jaspe negro fue trilte cimiento
 Al Orbe de Oro, que despues levanta:
 En los angulos quatro firme assiento
 Tienen, por elevar maquina tanta,
 Quattro Leones, cuya piel encima,
 Puso al revès la alfombra à la tarima:

De cada vno à la grefnada frente
 Una Vna fia sabia Arquitectura,
 Pues mirando que nadie ay yà viviente,
 Duplicada tallò la Sepultura:
 De vna à otra, en tamaño competente,
 Corren las gradas, y en su estancia obscura
 Tela morada, y plata, en perlas netas,
 Bañò mil Primaveras de violetas.

En la funesta principal fachada,
 Brumado Atlante, exanime yazia,
 Que al despedirse de la prenda amada,
 Mas la ausencia sintiò, que la agonía:
 Terraqueo peso fue la vacilada
 Esfera, que en los ombros sostenia,
 Porque Agua, y Tierra, por crecer Vesubios,
 Quaxen vapores à llover diluvios.

Sobre vnas, y otras el fingido luelo
 A la Real Tumba diò sitio bastante,
 Cuyo Epitafio, à nuevo desconsuelo,
 Tan triste respirò, como elegante:
 En cada angulo todo vn Mongibelo
 Encendiò material Pyra brillante,
 En cuyo extremo fina, quanto bella,
 Disfrazada en antorcha, ardiò vna Estrella.

Ocupaban los angulos iguales
 En esta linea, con dolor profundo,
 Varios en aptitudes, y señales,
 Los quatro Cuerpos, q'hazé mōstruo al Mudo:
 Sus quatro Partes, digo, que leales,
 Lisonjeando al Segundo, sin segundo,
 Por vér que el polvo Real incluye dentro,
 Su centro dexan, à buscar su centro.

Por

Por mas feliz, Europa la primera
 Su lealtad autoriza con el trage,
 Pues del Austria Region, Cuna, y Esfera
 Estrenò el continuado vassallage:
 Bañada en ambos Mares, aun espera
 Otro formar de llanto, aunque la ataje
 Vèr que, para el que sale de su pecho,
 Corta respiracion es el Estrecho.

Toda plumages de azavache, y plata,
 A la Europa la America seguia,
 Como que explica el susto, que dilata
 Desde el Septentrion al Mediodia:
 Del BonzoReal, llorosamente grata,
 (Aunque ciega) contempla la Vrna fria;
 Y porque al rostro el luto se adelante,
 No sin misterio, se tiñò el semblante.

La Africa , à quien infel Cetro Ilmaelita
 Poblò de tanto Barbaro Turbante,
 En el bicorne symbolo acreedita,
 Que es ya dos veces su esplendor méguante:
 Como por Carlos fue tanta Mezquita
 En su distrito Iglesia Militante,
 Dissuelta à vn tiempo en lagrimas, y luzes,
 Hizo las Lunas Trono de las Cruzes.

Patria del Persa, el Medo, y el Asirio,
 De gássas nevò el Asia Tumba, y viento,
 Y el tabì, que manchò murice Tyrio,
 Palido luce, ya que no sangriento:
 Como al nacer viò al Sol, y en su martyrio
 Difunto mira al Sol del Monumento,
 En alas de las nieblas que navega,
 Todo el Ofir conduxo à la Noruega.

Todas quatro en sus tragicos Escudos
 Tristes Lemmas al mal dieron escritos,
 Y vozeando el dolor con ecos mudos,
 La vista fue quien solo oyò los gritos:
 En ellos reverentes, y no agudos,
 Para exprimir pesares infinitos,
 Conceptos fueron los que, en breve sumia,
 Llorò la mente, y atezo la pluma

En los quattro Machones principales
 Las quattro Estatuas funebres suspiran,
 Y desde ellos, con theas funerales,
 Los cerchones se arrancan, ó se giran:
 Sobre la clave, que al bolar iguales,
 Forman vnidos, colocado miran
 Vn Coraçon alado, cuyo emblema
 Toda la Esfera tiene por Diadema.

En el Sitial del transparente Cielo

A dos Coronas dieron dos Almohadas
 Muchas vanderas , que en señal de duelo,
 Aun recogidas, iban arrastradas:
 Oliva, y Palma en repetido buelo,
 A vn punto reducidas, ò estrechadas,
 Permitieron atarse de vn esquivo
 Verde axado listón vegetativo.

Del angulo, que hazian ambas ramas,
 Resultaba vn Relox, que à nuestra pena,
 Como cenizas, avisò las llamas,
 En frasse de cristal, con voz de arena:
 Deslizadas en èl vidas, y famas
 Mostrò , que todo el tiempo lo enagena;
 Pues porque de vna vez se precipite,
 La arena sopla , y el cristal derrite.

Dentro de los cerchones, que encendidos
 Los arcos forman, sube rebujado,
 En quatro negros trozos divididos,
 Vn Pavellon, que es Cielo, y es nublado:
 Aligeros Rapazes , no Cupidos,
 Le tuvieron, ò preso , ò arrugado,
 Como quien dize, al ver que el susto crezca:
 No le soltamos, porque no anochezca.

Todo

Todo el adorno, en tallas, y relieves,
 Fueron muchos Tropheos Militares,
 Que en Motes varios, y Epicedios breves,
 Eran despojos de los Patrios Lares:
 Con giros graves, y resaltos leves,
 Elevaron Antorchas à millares
 Las Cornucopias, cuyos resplandores
 Derramaron luceros, y no flores.

Con esta, pues , ostentacion funelta,
 Leal Madrid, en ayes repetidos,
 Al clamor, que tal pèrdida le cuesta,
 Añadiò harmoniosos los gemidos:
 En el Real aparato manifiesta
 Deseos nobles , animos rendidos,
 Pues en las Honras de su Rey difunto,
 Igualò el desempeño , y el afflonto.

Yo, à cuya pluma fuí cuidado fia
 La metrica expression de su ternura,
 Oy tráslado al Pincel de la Poesia
 Quanto à la Pluma dì de la Pintura:
 La funebre Oracion, de la Obra mia
 Luz serà, que el aplauso la asegura,
 (Si de la voz la aceptacion colijo)
 Pues à Madrid otro Madrid la dixe.

EPITAFIO,

QUE ADORNO LA CLAVE del Arco à la Puerta Principal.

Ingredere , Hospes, sive Peregrine, sive Municeps.

Carolum en! Caro! Lumen!

Caro, Humanæ Caducitatis }
Lumen, Eximiarum virtutum } monumentum,

Caro Exuvijs humanitatis squalefecit!

Vbinā Coronæ? Arma? Regna? Opes? Ludi? Vires? Sceptra?

Evanuerunt!

Lumen, Splendente Virtutum face præcelstarum,

Germana ad Cœli Sidera iam anhelat.

Casitas , Amiabilitas , Religio , Obedientia , Liberalitas,

Verecundia, Sapientia,

Animum ornant, stipantur, atque in Aethera evchunt.

Carolum en! Caro! Lumen!

Discite ab eo, Mortales, mäfura captare, casura despicere.

DOSEL

DOSEL DE MANO

diestra.



Efusis , huc adeste , lachrymis
Hispania , Parthenope , Trinacria , Insubria ,
Sardinia , Belgium , America ,
Vos in Carpentanum hoc Mausoleum coercite .

An non capiet omnes Arca ,
Communem quæ Monarcham capit ?
Cunctarum saltèm gloriam hic tumulatam
Obstupescite , & plangite .

CAROLVS (eheu !) SOL CHARVS
Occidit !

Brevi hac Vrniā contegitur ;

Ne suā vobis Face amplius colluceat :
Quippe , cuius nitidissimum Iubar Astrorum Phalanx ,
Vtpote sibi debitū afferuit , & vendicavit .

Verūm
Suspicio , mcerori , iuctui , singultui parcite .
Nam

Ab obita CAROLVS C. LAVROS decerpit ,
A fluxis translatus ad æviteria ,
Adcoque

SECVNDI numquām verius Cognomento dignior ,
Nisi quando SECVNDIORA Regna capessit .

DOSEL

DOSEL DE MANO

siniestra.



Admirare , Viator,
 Ingeniosam Fati crudelitatem,
 Dextero quæ iactu
 Sinisterrimum Hispaniæ , Europæ;
 Orbi vniverso vulnus inflxit,
 Dum Carolum II.
 Mundi Animam, exanimavit,
 Ornamenta,cuius eximia perennare debuissent!
 Siccine morū integritas,divinitatis cultus,amor æquitatis,
 In Regio vno Capite demetuntur!
 Huc, huc lacrymas, Viator;
 Si tamen vlla vi lacrymarum
 Tap̄ flamma doloris vallet extingui.
 Læchi victima immatura Carolus,
 Lætitiae tumultu matura.
 Quid ergo reliquum?
 Nisi quòd Orbis orbus
 Tām secundo Parentis regimine,
 Tām Secundo Regis patrocinio,
 Nunc tandem discat,
 Non in Secundo , sed in Vnico rerum omnium Domino,
 Spes suas defigere.
 Nullus quippe morti obnoxius
 Est verè Secundus.

Los seis Geroglificos , que adornaron el Atrio, fueron estos.

Pintose un Rio de aguas cristalinas, y en
el un Cisne, y una Serpiente, que enroscada en las piedras del margen, vomitaba en una el veneno; en el ayre se vieron una Tyara, y un Cetro cruzados.

Letra Latina.

Insta opportunè, importunè. Paul. epist.
2.ad Timoth. cap. 4.

Castellana.

En su vltima agonía,
El primer cuidado fue,
Hazer Misterio de Fè
La Pureza de Maria.

OCTAVA.

CARLOS en Religion, y Monarquia,
 De Philipo dos veces heredero,
 La Concepcion intacta de Maria
 Venerò, exempta del borron primero:
 Y aun quiere con Catolica porfia,
 (Segun insta en el transito postrero)
 Alcançar de la Iglesia fervoroso,
 Que la Fe haga preciso lo piadoso.



Pin-

Pintose una Escala, tocando con los dos extremos la Tierra, y el Cielo; y una Corona, que subia, al mismo tiempo que descendia otra.

Letra Latina.

Ascendentes, & descendentes. Genes. cap. XXVIII.

Castellana.

Como qualquiera Corona
Es dòn, que del Cielo pende,
Vna sube, otra desciende.



O C T A V A.

Por Dios reynan los Reyes; y su mano,
 Arbitro del Laurel, y la Tiara,
 (Porque conozca el Cetro, que es humano)
 Vno nos quita, y otro nos prepara:
 Quando prompto el auxilio Soberano
 La Escala muestra, que el dolor repara,
 Al sitio suyo de Jacob el zelo
 Llama Casa de Dios, Puerta del Cielo.



Pintòse un Mar, ceñido de las dos Columnas de Hercules, à imitacion de las Armas de Indias ; à la de mano diestra la estaba quitando el Non un braço armado, y à la siniestra la añadia la misma dicion un braço de esqueleto : Encima de ambas estaba este

Mote Latino.

Ad nihilum valet ultra. Matth. cap. V.

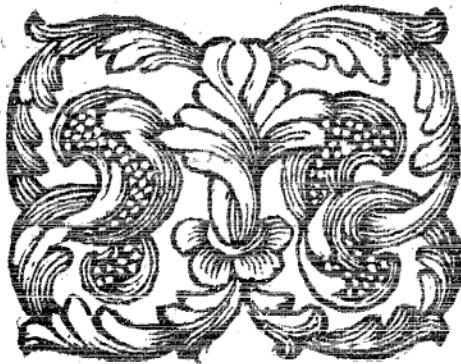
Castellano.

El Imperio , que regir
 Consiguiò vno, y otro Mar,
 Valiò para mas mandar,
 Mas no para mas vivir.



O C T A V A.

TN Carlos, ambicioso de mas gloria,
 Rompe la ignota senda al Mar profundo;
 Y otro, logrando mas feliz victoria,
 Argonauta es mejor de mejor Mundo:
 Lo que vn Quinto aprecio por vanagloria,
 Lo mira como inutil vn Segundo;
 Porque en la muerte el Cetro dilatado
 No da mas vida, sino mas cuidado.



Pin-

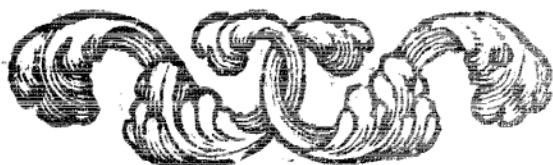
Pintòse una Prensa, con una Calavera en la Muestra, la Fortuna , pueste un pie sobre un Mundo, tirando pliegos , y en cada uno de ellos la misma imagen.

Letra Latina.

*Exemplum esto fidelium. Paul. epist. I.
ad Timoth. VI.*

Castellana.

Si en ti viviamos, Carlos,
Que mueren todos, advierte,
Al exemplar de tu muerte.



OCTAVA.

EN fatal prensa aleve la fortuna
 Ruinas duplica en continua pena,
 Porque la Parca facilita en yna
 Todas las muertes, que à la muerte estrena:
 Mas quando tanta colera importuna
 Oy del originál nos enagena,
 Què mucho (si la ruina es vna propia)
 Que vna tragedia incluya cada copia?



Pintòse una Muerte de piedra sobre una media columna quadrada, como señalando con el dedo indice un camino lúcidente, que avia à su mano diestra: Al pie de ella estaban amontonados Cetros, Tiaras, Mitras, Bastones, y demás trofeos de Guerra: En el lado opuesto al camino se veia una mano, que arrojaba una Corona: Y en los tres macizos de la Columna estaban estos tres Lemmas: Vita, Mors, Æternitas.

Letra Latina.

Mittit lapidem in acervum Mercurij.

Prov. cap. XXVI.

Castellana.

Añade, Monarca Augusto,
Triunfos à esse Marmol yerto,
En memoria de tu acierto.

OCTAVA.

AGradecido al rumbo del camino,
 Vna piedra por víctima encomienda
 Cada viador, que errante, ó peregrino,
 Debió à Mercurio el Norte de la fenda:
 Carlos asfi, del bien que le previno,
 Dà à la muerte su insignia por ofrenda;
 Y como es suya, muda, por decòro,
 La piedra blanca en todo vn Mundo de oro.



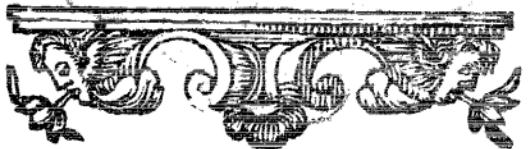
Pintòse un pedazo de gloria, enmedio de
ella el triangulo equilatero , symbolo
de la Eternidad Divina , y à los lados
sobre grupos de nubes varias Coronas:
en el ayre se veia una con alas , ascen-
diendo à un Trono, que estaba desocu-
pado.

Letra Latina.

*Vt collocet eum cum principibus. Psalm.
CXII.*

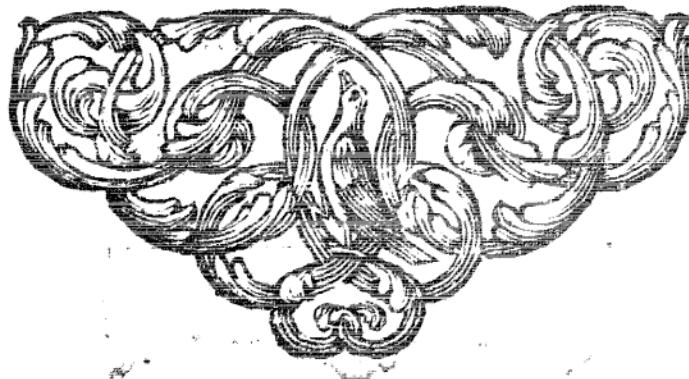
Castellana.

En eterno Principado,
Premio darà à su victoria
El Principe de la Gloria.



OCTAVA.

EN Dios te gozas ya, Monarca amado;
 En paz descansas ya, Carlos dichoso,
 Permutando las horas del cuidado
 A las eternidades del reposo:
 Por él reynaste ayer, Cetio aclamado,
 Y por él reynas oy, Astro glorioso;
 Porque en la nueva vida que recibes,
 Vives, à no morir de lo que vives.



EPITAFIO,

QUE SIRVIÓ DE BASA A LA Real Tumba.



D. M. S.

Carolo II.

Hispaniarum Monarchæ

Verè Catholico, rectè Iusto, summè Pio;

Miti, Liberali, Pacifico,

Præproperà Mortis falce in ætatis (heu!) flore demesso,

Terris abrepto, adlecto Cœlis.

Mantua Carpentanorum,

Stemmata conspicua, Gratitudine nobilis,

Fidelitate nobilissima.

Regi Optimo, Patriæ Parenti,

Lachrymabili, perennique obsequio parentans,

M. B. M. P.

Anno M.DCC.

E 2

Gero-

RECEIVED
CIRCA 1900

AT A DANCE IN THE HALL

BY A COUPLE OF LOVERS

WHICH WAS A SONG

Geroglifico ; que adornò el
Dosel, que sobre el Comul-
gatorio hazia frente
al Tumulo.

Pintose un Leon coronado en accion de
dormir con los ojos abiertos , sobre el
braço siniestro , y el diestro tenia sobre
un globo , à quien estaba mirando.

Letra Latina.

Accubuisti ut Leo. Genes. cap. II..

Castellana.

Regio Leon, de tu Imperio
Faltas, mas no te retiras,
Porque aun quado duermes, miras.

Los

Los que vistieron lo restante
del Templo desde el Dofel al
Altar Mayor , teniendo de-
baxo en cerchones apaysa-
dos las Octavas , que
los explican, son las
siguientes.

*Pintose un Osso coronado , que llevaba ar-
rebatada una colmena , y trás él des-
compuesto enxambre de Abexas.*

Letra Latina.

Fadum est cor meum tanquam cera. Psal.

XXII.

Castellana.

Si no baſta tanta cera,
Para expressar mi afliccion,
Arderà mi coraçon.

OCTA-

OCTAVA.

QVisiera el zelo de Madrid atento,
 Para mas luz de las Exequias Reales,
 Que al Tumulo baxasse el Firmamento,
 Dividido en Antorchas funerales:
 La cera, sin la miel, su sentimiento
 Pide al dorado afan de los panales,
 Porque en su amargo fiel desafossiego,
 Nada ha de ser dulçura, y todo fuego.



Pintóse una Piramide, y junto á ella un Perro blanco, y negro, que con una baca, que tenía en la boca, la alumbraba.

Letra Latina.

Ardeat Lucerna semper. Exod. cap. XXVII.

Castellana.

Para el Tumulo, Domingo,
Bien es que en su Templo guarde
Antorcha, que siempre arde.



O C T A V A.

EL Real Cenobio de Domingo Santo
 Al ansia de Madrid Altar prepàra,
 En quien à funeral obsequio tanto
 Se mida el Sacrificio con el Ara:
 Todas las hachás temen, que del llanto
 Las apague el raudal; y siempre clara,
 La que en su Religion' el zelo encumbra,
 A no extinguirse, quanto enseña, alumbra.



Pintose en la quiebra de vn risco eminentemente una Paloma, y los Arboles, que estaban cerca del peñasco, poblados de varias aves, en accion todas de llanto, y desconsuelo.

Letra Latina.

Ad instar columbae gemens. Div. Bern.
Serm. de Cant. Ezeq.

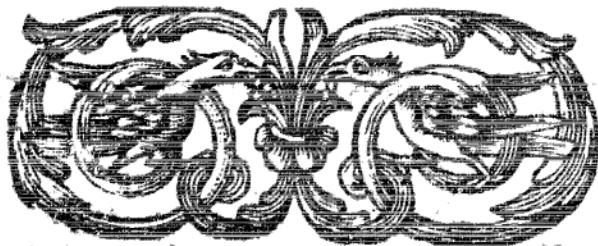
Castellana.

Al exemplar de Mariana,
Que llora el muerto Conforte,
Toda es lagrimas la Corte.



OCTAVA.

EN Trono Real, que el luto dexa adusto,
 Viuda Paloma, gime sus pesares
 La Ave Alemana , cuyo giro Augusto
 Desde el Rhin la traduxo à Mançanares:
 Ninguna ay en su margen, que del frusto,
 Con tristes picos à los Patrios Lares
 Vozes no endeche; porque abferto, y frio
 Vivas sordinas buelva à oír el Rio.



Pintose un Navio, que aviendo tomado
Puerto, dà fondo, con una Guadaña
por Ancora.

Letra Latina.

*Deduxit eum in Portum. Psalm. CVI.
Castellana.*

Con media Ancora dà fondo
Baxèl, que en su rumbo incierto,
Fue buscando el mejor Puerto.



82,46

ENTRADA DELLA OCTAVA.

OCTAVA.

Vivo Galeon, el rumbo de la suerte
Hizo, que Carlos tanto golfo mida,
Y al recio viento, que soplò la muerte,
Logró dar fondo en Puertos de la vida:
Del Ferro mas tenaz, peso mas fuerte,
Todo el logro fiò de su partida,
Porque en los riesgos de vna, y otra onda,
La Guadaña sirviò de Ancora, y Sonda.



Pin-

Pintose una Palma desprendida de la eminencia de un risco, que tocando con la copa el suelo, prendia en las nubes las raizes.

Letra Latina.

Nec mittat in terram radices. Job cap.
XV.

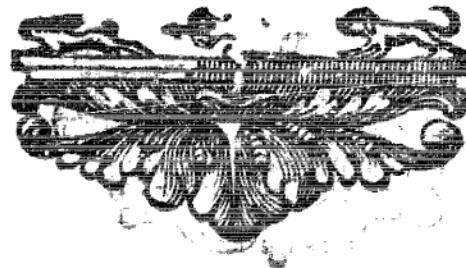
Castellana.

Desasirse de su centro,
En esta Real Palma , era
Para prender en la Esfera.



OCTAVA.

CAyò la Palma al atrevido encôno
 De osadia mortal, de braço injusto,
 Sin que la amada vezindad del Trono
 Cegasse al desengaño con el susto:
 Digalo de su merito en abono
 Vèr, que aumentando su verdor robusto,
 A nuevas Primaveras mas felizes,
 Otra copa labró de las raízes.



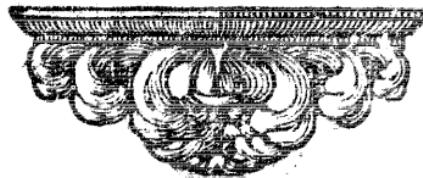
Pintòse atravesando el Escudo una Cadenas, cuyos eslabones eran Coronas, y una media guadaña, que rompiendo una, las maltrataba todas.

Letra Latina.

Accipiet Coronam vitæ. Iac. Epist. I.

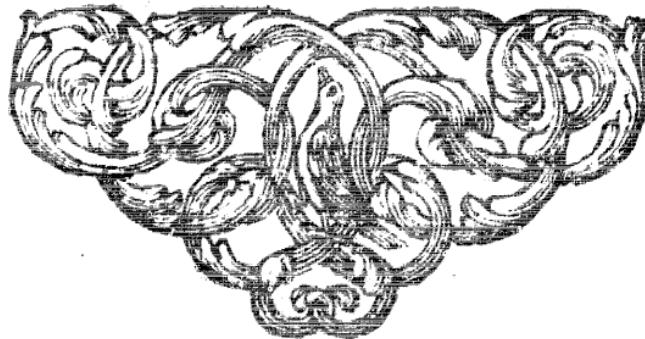
Letra Castellana.

Carlos, ya es luz tu ceniza,
Que aunque tu Corona yaze,
El golpe, que la deshaze,
Es el que la inmortaliza.



OCTAVA.

DE sucessivos timbres venerados
 Regio engaze, que Escudos eslabona;
 Labró à Carlos, en triunfos heredados,
 El circulo feliz de su Corona:
 Todos à soló vn golpe de los hados
 Pierden su luz , pues pierden su Persona;
 Y él con guirnalda mas resplandeciente,
 Passa al alma el adorno de la frente.



Pintose un Globo Celeste atravesado de
la Vanda de el Zodiaco con sus Signos,
y un Sol resplandeciente, à quien en el
punto de su Cenit ocultaba el medio ro-
stro una nube obscura.

Mote Latino.

Occidet Sol in meridie. Amos cap. VIII.

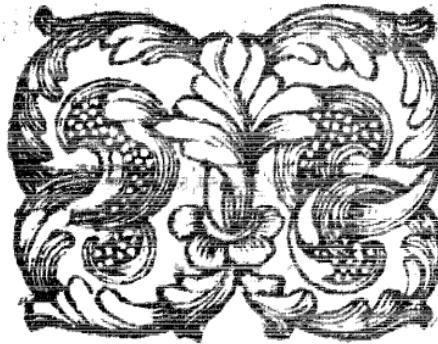
Castellano.

Osada tiniebla fria
Contra el Monarca Español,
Porque antes muriesse el Sol,
Hizo Ocaso el Mediodía.



OCTAVA.

A Vstriaco Planeta, el Sól de España,
 Joven espira en palido Occidente,
 Y Vrna espumosa el Mar, en llanto baña
 El mismo Cetro, que adoró Tridente:
 Si en el Cenit obscura nube empaña
 Su dorado esplendor, su aspecto ardiente,
 Es, porque à mejor sér su ardor reduce,
 Pues donde piensan que fallece, luze.



Pintòse el Escudo de las Armas Reales, y el Cordero del Toyson en accion de caminar al Cielo, llevando tras si todo el collar ; dentro de cada eslabon iban las letras iniciales , y ultima de estos nombres , Fides, Spes, Charitas, Pietas, Constantia, Æquitas, Fortitudo, Patientia, Temperantia , & c. En la parte inferior estaban caídos un Cetro, y una Corona.

Letra Latina.

Opera eius sequuntur illum. Apocal. cap.

XVI.

Castellana.

Entregando sus honores

A humanas solicitudes,

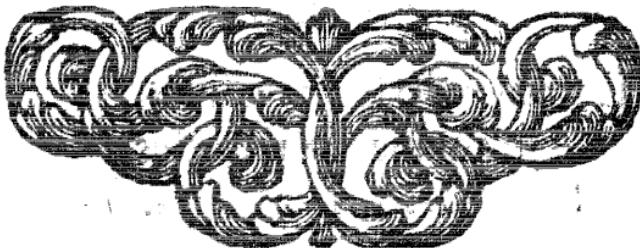
Solo lleva sus virtudes.



OCTA-

OCTAVA.

EN el Toyson del Austria esclarecido,
 Cada Eslabon vna virtud enciende,
 Y de ellas adornado, y assistido,
 Agno, pendiente del collar, asciende:
 De fuego , y piedra el esplendor vniido,
 Encadenado de sus Armas pende,
 Y trás el Dueño en luminoso buelo
 Otra dorada Zona añade el Cielo.



*En una perspectiva de selva florida se
pintó un laurel, y un rayo, que despe-
dido de una nube negra, le fulminaba.*

Letra Latina.

Quomodo cecidit potens? I. Mach. cap.
IX.

Castellana.

No blasfomen los Laureles
De altas exenciones Reales,
Pues han nacido mortales.



OCTAVA.

D Ivino hizo al Laurel rito profano,
 Para honrar tanto Heroe esclarecido,
 En fee de que del fuego soberano
 Le exceptuaba el rayo tripartido:
 Pero ya en Carlos le accredita humano
 De negra nube aborto despedido;
 O quanto susto (si este horror contemplo)
 Al desengaño le costó el exemplo!



Sobre un Escollo eleuado se pinto un nido
compuesto de ramas, y las piedras Ene-
dos: sobre él algunos polluelos de Agui-
la, que como quexandose contemplan el
buelo de una, que se remonta al Sol,

Letra Latina:

Orphano tu eris adiutor. Psalm.9.

Castellana.

Porque desde el Cielo rixas.

Pueblo, que huernano dexas,
Se ha buelto ruegos las quexas.



OCTAVA.

Herfano el Reyno, amante, y reverente,
 Clama al Aguilá Real desde su nido,
 Y en la voz triste, que la llora ausente,
 Sueria à réquiebro el eco del gemido;
 La see Moral en Trono mas luciente
 Le cree exaltado, le ama esclarecido,
 Y pide, que à pesar del embraço,
 Haga el impulso, lo que no hâze el braço.



Pintose un Sepulcro abierto , y dentro del incorporada la Muerte , en accion de auer flechado una Saeta contra un Corazon , que buelacoronado .

Letra Latina.

Pharetra eius , quasi Sepulchrum patens.

Ierem.cap.5.

Castellana.

Con la Flecha que disparas ,
Desde el centro en q te ocultas ,
Le hieres , y le sepultas .



OCTAVA.

AL Coraçon magnanimo, que dentro
 De si tuvo dos Mundos, flechar pudo
 De adusto risco, desde el negro centro
 Evano corbo fu azavache agudo:
 Hiriò el harpon al blanco, y del encuentro
 Al ruido abriò la boca el marmol rudo;
 Porq es lo mismo (quádo el triunfo azecha)
 Abrix la vrna, que vibrar la flecha,



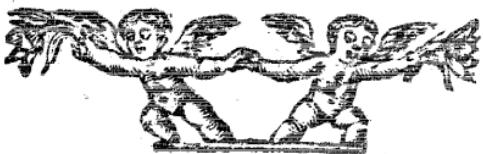
Pintose un tronco aromatico, cuyas gomas,
destiladas en lagrimas, caen sobre una
hoguera, que está al pie de él, y ascien-
den otra vez en humos fragrantes.

Letra Latina.

Fluent aromata illius. Cant.Cant. cap.4.

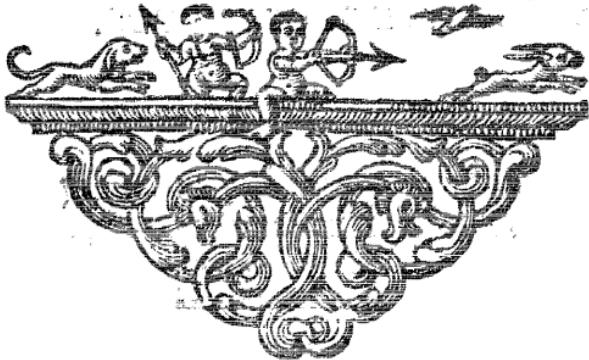
Castellana.

Aun las lagrimas, que vierten
Tan leales coraçones,
Se buelven adoraciones.



OCTAVA.

AVN vierte yn tronco, en pena tan aguda,
 Lagrimas, que en aromas atesora;
 O porque al peso del quebranto fuda;
 O porque al golpe del fracaso llora;
 Mas porque à CARLOS, como culto acuda,
 La ansia rendida, que su nombre adora,
 En las fragrantes nieblas, que derrama,
 Desnuda su dolor, viste su fama.



Pintose el Escudo de la Religion Serafica,
y el Cordon en forma de Toyson, tenien-
do pendiente en lugar del Cordero un
Coraçon Coronado.

Letra Latina.

In vinculum charitatis. Officæ, cap. 11.

Castellana.

Para dàr mejor Toyson
A este Serafico Escudo,
Yà que el Cordero no pudo,
Le dexò su Coraçon.



OCTAVA.

DEl Pantheon Regio, à la vrna prevenida,
 Mandò el Cadaver CARLOS, y su anhelo
 (Porque no de su Pueblo se despida)
 El Córäçon nos dexa por consuelo:
 En Casa de Francisco, à mejor vida,
 Vinculo del Amor, le guarda el zelo;
 Porque para vno don, para otro prendas,
 Sepa ser sacrificio, y ser ofrenda,



Pintose un Almendro florido, cuyo tronco estaua, por la mitad del, penetrado de un Clavo.

Letra Latina.

Ex amaris dulces fiunt. Plin. lib. 17.
cap. 27.

Castellana.

En dulce trocò lo amargo,
El Regio Almendro florido,
Despues que se mirò herido.



OCTAVA.

El que primero amaneció florido;
 Primero suspiró mortificado,
 Porque à endulçar su fruto desabrido
 Solo bastó el dolor, y no el cuidado:
 Continua pena, en mal tan repetido,
 Merito fue de Carlos resignado,
 Y assi gloria labró tan oportuna
 Un clavo inmaterial de la fortuna.



Pintose un Braço armado, que con el estremo de un Cetro en angulo obtuso mantiene una Tiara.

Letra Latina:

Nil tam regale, quam Religiosum, Villan.in Iudic.cap.109.

Castellana:

Monarcas, la Religion
Es para la Eternidad
La segura Magestad.



OCTAVA.

AL Globo de la Iglesia Militante,
 Alumno fiel del Vice-Dios Romano,
 El Monarca Español, mejor Atlante,
 Arrimò el ombro, y estendió la mano:
 Principio fue de su Laurel triunfante,
 Del Mañà vivo el culto soberano,
 Y en la nueva Capilla, que oy le ofrece,
 O le eterniza, ó le rejuvenece.



Pintose un Iris, cuyos tres semicirculos abraça un Cetro: En el primero, que es encarnado, estava esta letra: Natus est in purpuram. En el segundo, que es el verde, esta: Crevit in viriditatem. Y en el tercero, que es el pagizo, esta: Obijt in pallorem.

Letra Latina.

Mutatus est color optimos. Tren. cap. 4.

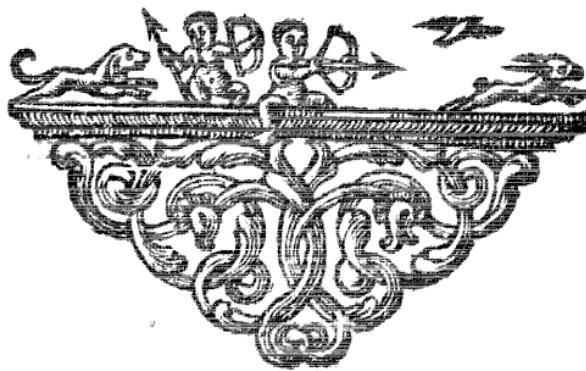
Castellana.

En tres colores distintos
Este Arco nos advierte,
Nacimiento, vida, y muerte.



OCTAVA.

EL Solio Hispano, en cuna purpurada,
Aplaudiò infante, al que oy caduco llora;
Y à edad florida, en pompa venerada,
Verdes celages desplegó su Aurora;
Oy su Pheretro tiñe mano oßada
De las amarilleces, que atesora;
Y mudado el color, en breve espacio;
De esmeralda, y rubí, se hizo vn topacio;



Pintose el Monte Parnaso , en cuya cima
se verà el Pegaso , y sobre él Melpomene ,
inspirando un clarin , con sus adornos
negros : del peñasco nacerà una peque-
ña fuente , de quien se forma à poco tre-
cho un rio caudaloso .

Letra Latina.

Fons parbus crevit in fluvium. Esth. ca-
pit. 10.

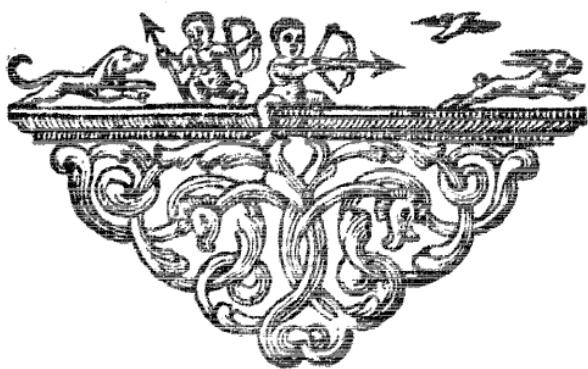
Castellana:

Yà del Parnaso Español
(Porque lagrimas aumente)
crece à ser rio la fuente .



OCTAVA.

SOL era CARLOS, y es el Sol, quien tiene
 El fatidico Cetro del Parnaso;
 Con que el triste Clarin de Melpomene
 Es en su muerte Cisne de su ocano:
 Pequeña fuente, à innundacion perene,
 Reduce otra herradura del Pegaso,
 Para que sea, quando el campo gira,
 Humida cuerda de su parda lyra.



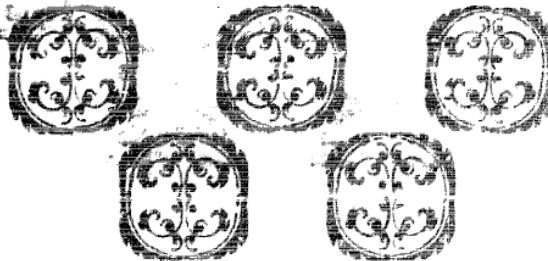
Pintose un Espejo con marco negro, y en su transparencia un Retrato de medio cuerpo del Rey nuestro Señor, que Dios tiene.

Letra Latina,

Format, seu fingit. Picinelli. lib. XV. cap. CHIC.

Castellana.

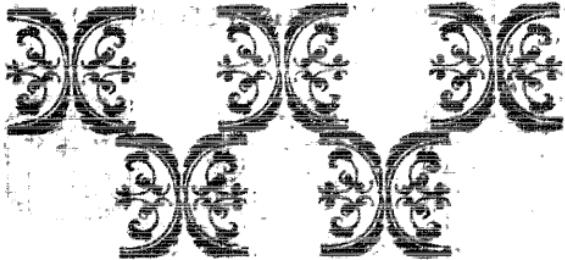
Leal, pero Lisonjero,
Conserva un Dueño perdido;
Y aunque le guarda fingido,
Le ama, como verdadero.



L OCTA.

OCTAVA.

Fino el Espejo, de lealtad constante,
 Vivo retrata á su difunto Dueño,
 Que como está en el Alma su semblante,
 El mismo es el objeto, y el diseño:
 Eterna fuera, en su Cristal Amante,
 La Imagen es tal, si en tragicó despeño,
 No hiziese el llanto en él, que á breve rato
 Se liquiden el Lienzo, y el Retrato.



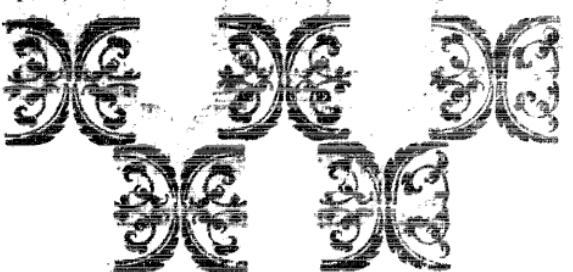
Pintòse una Vihuela en proporcion diagonal; una mano, que pisando los trastos, señala la postura de el tres, y otra de esqueleto, que hiere las cuerdas.

Letra Latina.

Hora erat quasi tertia. Marc. cap. XV.

Castellana.

En el punto de las tres,
Herido el Real instrumento,
Resonò el postre aliento.



L 2

OCTA.

OCTAVA.

ROnca en lavoz,acorde en la harmonia,
 Immaterial Vihuela herida gime,
 Porque en la tercer hora,indice el dia,
 Todas las cuerdas,que señala,oprimen:
 En Clave infausa,triste melodía,
 Semitonada y à la Voz exptime,
 Y al Eco del dolor,que el Orbe estrena,
 Ella es quien gime,y él es quien resuena.

Contra la tristezas de la muerte

Contra la tristezas de la muerte

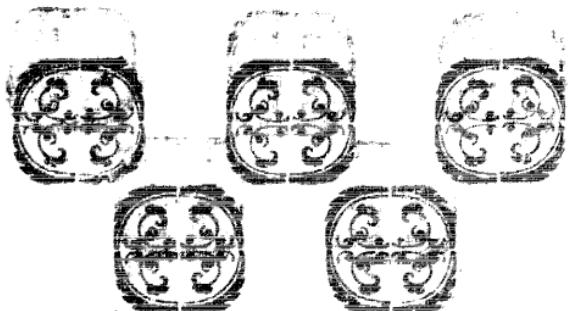


Pintose en un Campo esteril, y marchito un
arroyo de aguas turbias, y en el margen
un Armino, que le va à passar.

Letra Latina.

Super nivem de albahor Psalm. L.
Envein a óncupnield exordioñ d' un Po Y
ardorot a son Castellana.

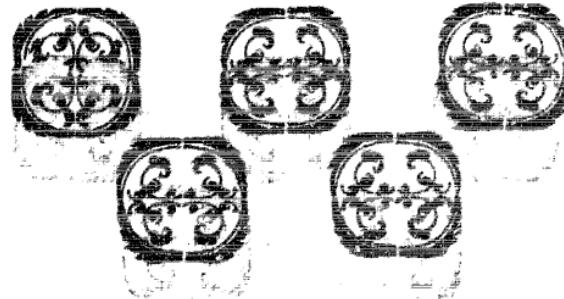
Passa, Armino coronado,
La agua turbia del dolor;
Pues ha de ser mas tu albor
Despues de quedar manchado.



OCTA.

OCTAVA.

AL rebès fuè de todos, el que nombra
Difunto Armíño yà tu amada Plebe,
Pues píesfan, q à su nieve aja la sombra,
Y esse en la sombra emblanqueció la nieve:
Por esso quando en mustia seca alfombra,
De Otoño yerto, obscuro raudal bebe,
Busca nieve mejor, que no permita,
Ni que se manche, ni que se derrita,



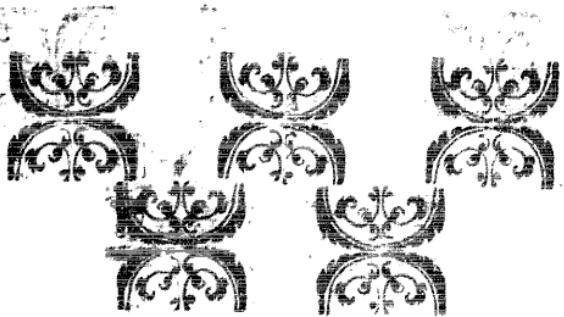
Sobre una hoguera, compuesta de troncos
Aromaticos, se pintara un Phenix, que
renace de sus cenicas.

Letra Latina.

*Vivo autem, iam non ego. Paul, Epist. II.
ad Galat.*

Castellana.

Si en la llama de esta Pyra,
Mi ser à otro ser naciò,
Yo soy; pero no soy Yo;

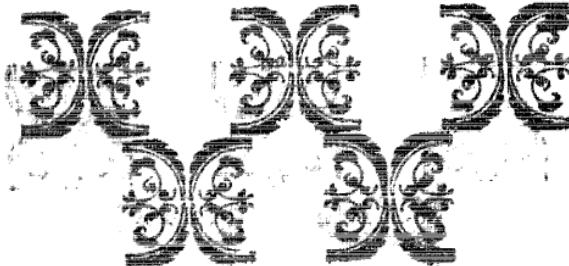


OCTA-

AVANTAGE DE LA VIEILLE CHANSON

OCTAVA.

EN vna sepulcral de si renace
Ave, que vñica ahuma, y resplandece,
Y vna distinta en dos, anima, y yaze,
Siendo ella, la que acaba, y la que crece.
Carlos es, y no es Carlos, el que haze,
Ciento el que refucita, y que fallece;
Porque ceniça, y luz, Astro segundo,
Las repartio entre el Cielo, y entre el Mudo.



OTRO

Pin-

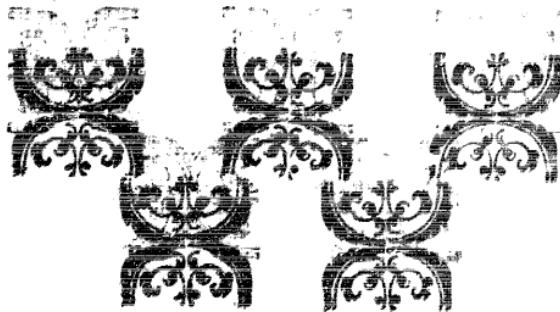
Pintose un pedazo de Cielo abierto, y en el ayre un Corazon grande en forma Pyramidal.

Letra Latina.

*Satiabor cum apparuerit Gloria. Psalm.
XVI.*

Castellana.

En forma Pyramidal,
Ni hallo bien, ni hallo Victoria,
Hasta faciarme en la Gloria.

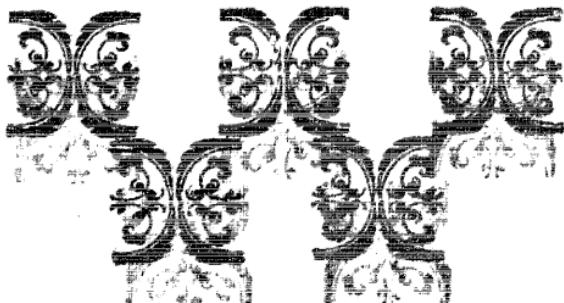


M OCTA.

OCTAVA.

EL Coraçon en voz del Sol de Aquino,
Rubi es Piramidal de engace estrecho,
Porq anhelando al Summo Bien Divino,
Por penetrarse al Cielo rompa el pecho:
Inquieto para el vltimo Camino,
Alas sin plumas vate y satisfecho,
(Bien como CARLOS) solo se alborozá,
Quando volando á Dios, en Dios se gzoza;

Alma de la que amaneció el sol.



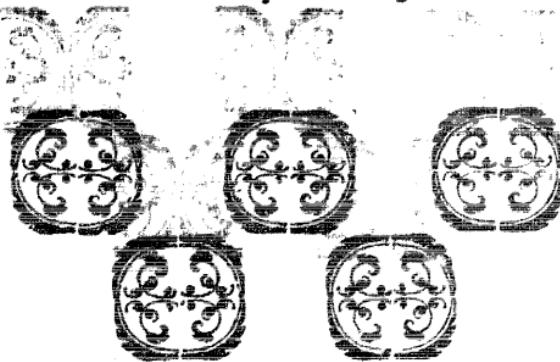
Pintose un Globo Terrestre , sirviendo de
Candelero à una thea encendida; y un
Leon, que huyendo de su luz, buelve el
rostro à otro Globo Celeste, que en la par-
te opuesta está Coronado de un Sol.

Segundo modo Letra Latina.

Sol non uret te. Psal. CXX.

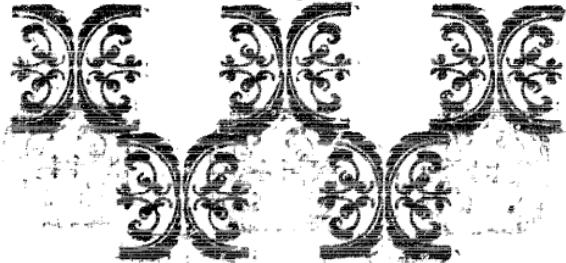
tercero modo
Gastellana.

Aquella Divina Llama,
Que hizo sombra à tu Diadema,
Te ilumina, y no te quema.



OCTAVA.

Huye el Leon, del que encendido fuego,
 Sus ojos hiere à luces, que derrama,
 Y del Sol al benigno Volcan luego.
 Galantea el ardor, busca la llama:
 El Hesperio Leon, del Mundo ciego,
 La lumbre teme, y la del Cielo ama;
 Porque la fee, para mayor conquista,
 Ciega la vista, sin quemar la vista.



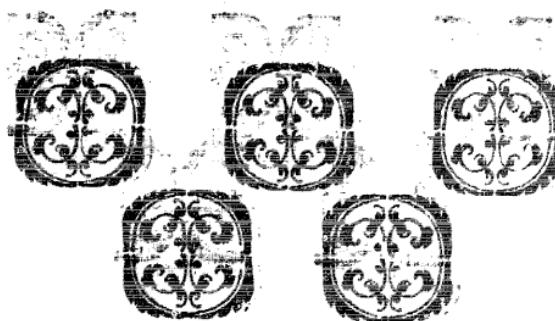
Pintose el Nilo, en cuya margen se verá
una Aguja Funeral, y en sus ondas un
Cocodrilo contemplandola.

Letra Latina.

*Magnitudinis eius non est finis.. Psalm.
CXXXIII.*

(oli Henr. de la Roche.)
en la Castellana.

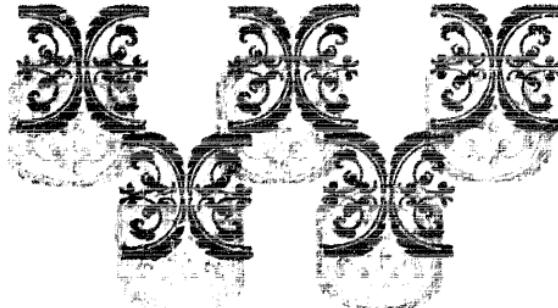
En esta funesta Aguja
Su Luz se nos ocultó;
Pero su Grandeza, no..



OCTA.

OCTAVA.

Creiendo siempre corta el Cocodrylo,
 Las Partias Ondas del Cristal Gitano,
 Donde Latinita vndosa copia el Nido,
 Tanto Pyramidal Monte profano:
 Y aunque la Vrna, (roto el vital hilo)
 En si oculte el Alcides Castellano
 Su Magestad, porque à la Parca assombre,
 Vivirà todo el tiempo que su Nombre.
 (Continuo con el susodicho
 en el envío al Dr. de la Villa)



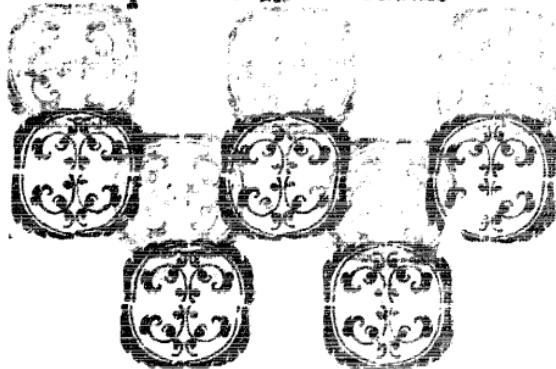
Pintose en un Cielo obscuro, y nebuloso una
Luna llena, cuyo semblante se empezava
a eclipsar, tiñendose de manchas ne-
gras, y lunares púrpureos.

Letra Latina

*Non patitur nisi sum plena. Pint. Ezeq.
cap. XVII.*

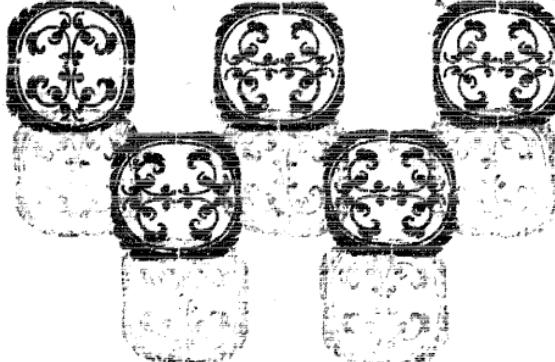
Castellana

Solo llena de explendor
Pudo padecer la Luna
Eclipses de la Fortuna.



OCTAVA.

Solo en su plenilunio Eclipse aleve
 Aja al nocturno Luminar brillante,
 Por tener el blasón de que se atreve
 A encaprichar à la luz todo el semblante
 Con que si CARLOS à su Imperio debe,
 No poder hazer mas, su ardor radiante,
 Què mucho, que en el atuge de sus rayos
 Padezca Eclipse à llorar desmayos!



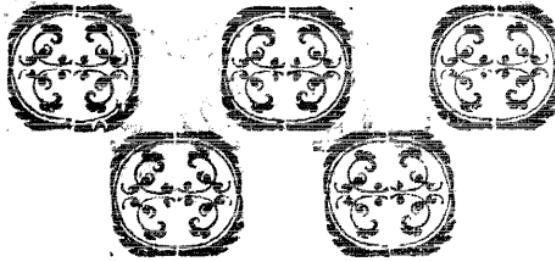
Pintose un Templo magnifico abiertas las Puertas; en su Altar estaba colocado el Idolo de la Fortuna, y fuera a multitud de gente en traje Egypcio, que apedreava el Ara, y el Simulacro.

Letra Latina.

Facta sunt simulachra eorum. Isai. cap. XLVI.

Castellana.

Si nos quitò su violencia
Todas las dichas en vna;
Para què ha de aver fortuna?



N OCTA-

OCTAVA.

V Sò el Egypcio en las Exequias Reales
 Ajar los Templos de Idolos mentidos
 Castigando, que Fueros immortales
 Sufran que aya Monarchas abatidos:
 Y oy con mayor razon iras leales
 De la Fortuna acusan los descuydos,
 Pues yà Difunto nuestro CARLOS queda,
 Inhabil su Deidad, rota su Rueda.

